



WARNING
ELECTRICAL SHOCK HAZARD

AVERTISSEMENT
RISQUE D'ÉLECTROCUTION

READ and UNDERSTAND these instructions before installing luminaire.

LISEZ cette notice et assurez-vous de la **COMPRENDRE** avant de monter le luminaire.

EN

1. All electrical connections must be in accordance with local codes, ordinances, and the Canadian National Electrical Code.
2. Installation and servicing of this equipment should be performed by qualified service personnel.
3. For Indoor use only.
4. Do not install near gas or electric heaters.
5. The equipment should be mounted in locations and at heights where unauthorized personnel will not readily subject it to tampering.
6. Any change or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment.
7. Do not use this equipment for other than its intended purpose.

INSTALLATION (Fig.1)

1. Make wires connections. Observe polarity; connect the lamp to the DC supply wires; positive and negative are identify with labels on each wire (when indicated).
2. Install the canopy to the Junction Box with the Mounting Screws.
NOTE: For NEMA4X Industrial remote head install the gasket between the Junction box and canopy (see Fig. 5).
3. Install the lamp(s) gently to avoid breaking the pins.
4. Apply power.

HEADS ADJUSTMENT

PLASTIC HEADS SERIES (Fig.2)

Rotation - To rotate the heads, unscrew the horizontal adjustment screw, enough to let you rotate the heads to the desire position. Tighten the screw gently to fix the position of the heads.

WARNING! Tight the set screw too hard can break the head's feet and alternate the efficiency of the product.

Tilt - To tilt the heads, unscrew the vertical adjustment screw until the heads can be adjust. Set in desire position. Tighten the screw to fix the position of the heads.

DIE CAST HEADS SERIES (Fig.3)

Rotation - To rotate the heads, hold and turn the fixture to the right or to the left, until it light the desire area.

Tilt - To tilt the heads, hold and tilt up or down to the desire position.

NEMA4X HEADS SERIES (Fig.4, Fig.5)

Rotation - To rotate the heads, unscrew the nut adjustment, enough to let you rotate the heads to the desire position. Tighten the nut gently to fix the position of the heads.

Tilt - To tilt the heads, unscrew the vertical adjustment screw until the heads can be adjust. Set in desire position. Tighten the screw to fix the position of the heads.

LAMP(S) REPLACEMENT

To replace a lamp(s), refer to the labels on top of the heads and contact customer support to order or for further information.

FR

1. Toutes les connexions électriques doivent être conformes aux codes locaux, les ordonnances et le code électrique canadien.
2. L'installation et l'entretien de cet équipement devrait être effectué par du personnel qualifié.
3. Pour utilisation intérieure seulement.
4. Ne jamais installer près d'une chaufferette électrique ou à gaz.
5. L'équipement devrait être installé dans des emplacements et à des hauteurs où du personnel non-autorisé ne pourra pas y apporter des modifications.
6. Tout changement ou toute modification, qui n'a pas été expressément approuvée par l'entité responsable de la conformité de cette unité aux standards applicables, pourrait résulter en l'annulation de la certification permettant l'utilisation de cette unité.
7. Ne jamais utiliser l'équipement pour une autre fin que celle qui lui était destinée.

INSTALLATION (Fig.1)

1. Raccorder les fils. Respecter les polarités; connecter la lampe au fils de raccordement DC; les polarités positives et négatives sont identifié sur les fils au moyen d'étiquettes (lorsque indiqué).
2. Installer la plaque de recouvrement sur la boîte de jonction avec les vis de montage.
NOTE: Pour les phares satellites industriels NEMA4X, installer le joint d'étanchéité entre la boîte de jonction et le pavillon de recouvrement (voir Fig. 5).
3. Installer délicatement la lampe(s) pour éviter d'abimer les tiges de contacts.
4. Mettre sous tension.

AJUSTEMENT DES PHARES

SÉRIES DE PHARES SATELLITES EN PLASTIQUE (Fig.2)

Rotation - Pour effectuer la rotation du phare, dévisser la vis d'ajustement horizontal, suffisamment pour laisser le phare tourner jusqu'à la position désiré. Serrer la vis délicatement pour bloquer en place le phare.

AVERTISSEMENT! Trop serrer la vis peut endommager le support du phare et altérer sont efficacité.

Inclinaison - Pour incliner le phare, dévisser la vis d'ajustement vertical jusqu'à ce que celui-ci puisse s'ajuster à la position désiré. Serrer la vis pour bloquer en place le phare.

SÉRIES DE PHARES SATELLITES EN MÉTAL MOULÉ SOUS PRESSION(Fig.3)

Rotation - Pour effectuer une rotation du phare, tenir celui-ci et tourner vers la droite ou la gauche, jusqu'à ce que le phare éclaire la zone désiré.

Inclinaison - Pour incliner le phare, tenir celui-ci et pivoter de haut en bas jusqu'à la position désiré.

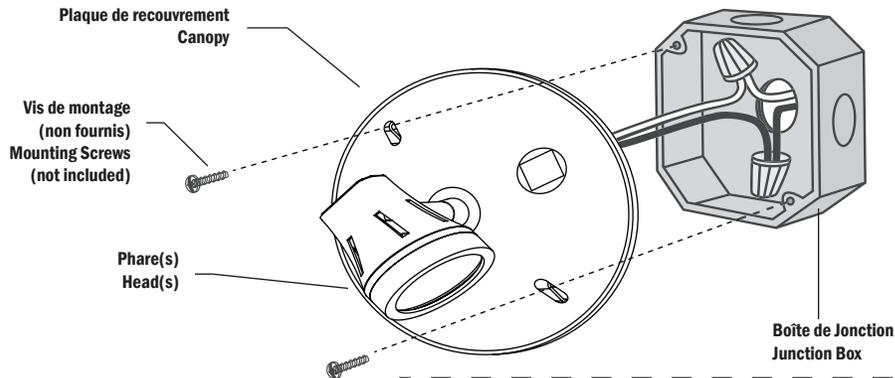
SÉRIES DE PHARES SATELLITES NEMA4X (Fig. 4, Fig. 5)

Rotation - Pour effectuer la rotation du phare, dévisser l'écrou d'ajustement horizontal, suffisamment pour laisser le phare tourner jusqu'à la position désiré.

Inclinaison - Pour incliner le phare, dévisser la vis d'ajustement vertical jusqu'à ce que celui-ci puisse s'ajuster à la position désiré. Serrer la vis pour bloquer en place le phare.

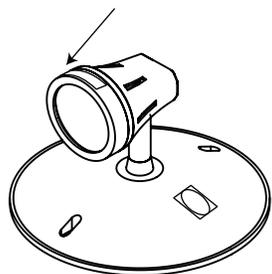
REPLACEMENT DE LAMPE(S)

Pour remplacer une lampe(s), se référer à l'étiquette sur le dessus du phare et contacter le service à la clientèle pour commander ou pour plus d'informations.

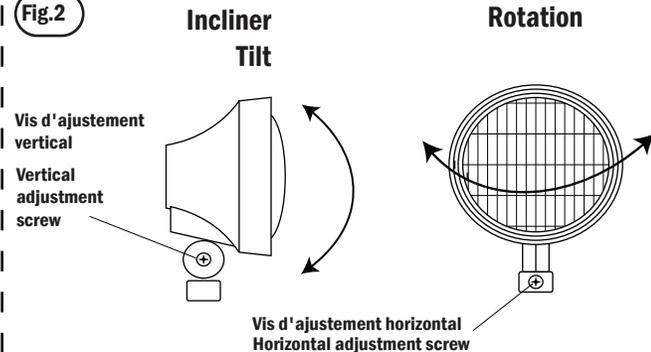
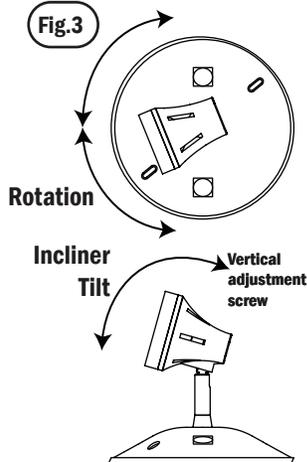
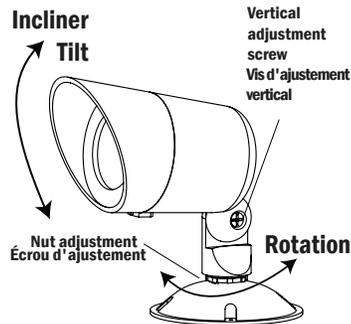
Fig.1

Note: Pour le remplacement de lampe(s), se référer à l'étiquette d'identification sur le dessus du phare.

Note: For lamp(s) replacement, refer to the identification label on top of the head.



NOTE: LA CONFIGURATION DU LUMINAIRE ET LE TYPE DE LAMPE DÉPENDENT DES OPTIONS DU LUMINAIRE
NOTE: LUMINAIRE'S STYLE AND LAMP TYPE WILL VARY WITH LUMINAIRE OPTIONS.

Fig.2**Fig.3****Fig.4****Fig.5**